

- ծԸ. 30 21. — «Սա գհետ հօրն իւրոյ վըրժանայ զառաքելական յաջորդէր» զուրոջ պակաս է:
- ծԹ. 30 32. — «Սուրբ և պայծառ հոգեւով... իբրև զախոյեան նազատակ ի տղա-յութենէ տիոց եշխաներ (== տիոցն շխաներ, դէմ կը դնէր) աներևոյթ թշնամւոյն՝ (բոյր) յաղթութեամբ սպառնացեալ»:
- Ի. 33 28. — «Ոչ կարէին ինչ ունել ի մօտի . . . ոչ ոք ի նոցանէն և ոչ մի ոչ (== ոճ), և ոչ մի բան, և ոչ կէս բանի» հայլն:
- ԻԱ. 40 32. — «Բնգերոյ (== բնորոյ) չարեացն» — Հ. Գ. Ն. կ'ուղղէ կրկնելոյ որ հաւանական չի թուիր:
- ԻԲ. 41 16. — Եւ դուք զհրէական բարուցն բերէք զօրինակն յանձինս ձեր, սպա-նութեանցն սովորութեանց զրիւրիւնս (== զկրկնորիւն?):
- ԻԳ. 44 4. — «Որոց հարեալք (== աս ոտն հարեալ?) զաւանդն հոգեւորն պա-տուի»:
- ԻԴ. 45 14. — «Տարան ի յազարակն . . . որ (== ուր) էր . . . յառաջագոյն բնա-կեալ»:
- ԺԵ. 49 8. — «Գոտանէին զնոսա լոկ ցամաքեալ զկնդոցեալ (== զկնդակացեալ) զու-կերս նոցա» — Հ. Գ. Ն. ուղղագրեց «կնացեալ» — Հ. Կ. Տէր Սահակեան «կոնգացեալ» — բայտ իս՝ կնդակացեալ: Մարմինները սմբած, ցամբած, մորթը միայն ոսկորներու վրայ մնացած ըլլալով, կնդակ դարձեր էին: — Առաջին սրբագրութիւնը «կնացեալ» խօսք պիտի չվերցնէր, եթէ «բազում» ա՛մբ անցած ըլլային և ո՛չ «բազում ամիսք»:

\*\*\*

## Բ Ո Վ Ա Ն Դ Ա Կ Ո Ւ Թ Ի Ի Ն

«ՍԵՊՏԵՄԲԵՐ» ԱՄՍՈՅ ԲԱԶՄԱՎԷՎԻ

### ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՃԵՄԱՐԱՆ

- ՍԱՀԱԿԵԱՆ Հ. Կ. Տ. — Հայերը բիւզան-կան գրականութեան մէջ. (Սմբատ Օ-րէնսզէտ. Թոռնիկեանց ընտանիքը) . 385
- ԱՆԴՐԻԿԵԱՆ Հ. Ն. — «Կարծիք» և «Կեղ-ծիք» . . . . . 392
- ՆԱՀԱԳԵՏԵԱՆ Հ. Գ. — Յ. Մանդակուն-ւոյ ճառք . . . . . 395
- ՍԱՐԳԻՍԵԱՆ Հ. Բ. — Արհիվէրոյնները պայազատք կամաւարականաց . . 399
- ՊՈՏՈՒՐԵԱՆ Հ. Մ. — Զգեստ հայ կաթո-ղիկոսին. (քօղ. պալիոն. նափօրտ, եմփօրոն, կոնքեոն, հայլն) . . . 41)

### ԹՂԹԱԿԻ. ՀԱՅԿ. ՃԵՄԱՐԱՆԻ

«ՍԻՍԱԿԱՆ» անուան ստուգաբանութիւնը. 394

- ՀԻՆ ՀԱՅՈՑ օրէնքը մարդաստաններու մա-սին . . . . . 405
- ԱՐԱՒ փոխական դիցաբանութեան մէջ . 408
- ՀԱՅԵՐԷՆԻ առաջին հոլովը ինչպէս պէտք է ներկայացնել . . . . . 418

### ԳՐԱԿԱՆ ԵՒ ԳԻՏԱԿԱՆ

- ՏԷՐ-ՄՈՎՈՒՍԵԱՆ Հ. Ս. — Գերմանական գրականութիւն . . . . . 427
- ԹՈՐԳՈՒՄԵԱՆ Տ. Վ. — Դպրոցական ա-ռողջասպահութիւն . . . . . 419

### Ա Յ Ց Մ Ե Ո Ւ Թ Ի Ի Ն Ք

- ՀԱՆԴԷՍ Եւրոպական հանդէսներու . 406
- ՀԱՆԴԷՍ ազգային հանդէսներու (Արեւիք, Բիւզանդիոն, Մանգուս, Զանգակ ...) 423
- Քրոնիկ, պլեկայթ, հայլն: